

# RIENTRIAMO A SCUOLA IN SICUREZZA

## RETOUR À L'ÉCOLE EN TOUTE SÉCURITÉ

Finalmente è arrivato il momento di preparare lo zaino. Quest'anno, insieme a libri e quaderni, dobbiamo metterci anche alcune nuove abitudini.

Le moment est enfin venu de retourner en classe! Cette année, notre sac à dos contiendra de nouvelles habitudes en plus des livres scolaires et des cahiers.



### MISURA LA TEMPERATURA

Fallo ogni giorno prima di uscire. Se hai più di 37.5°, o sintomi riconducibili al Covid-19, resta a casa e contatta il medico.

### PRENEZ LA TEMPÉRATURE CORPORELLE

Il faut prendre la température tous les jours avant le départ pour l'école. Si elle dépasse 37.5° ou en cas de symptômes évocateurs de la Covid-19, il faut rester chez soi et appeler le médecin.



### LAVA SPESSO LE MANI

E usa i prodotti igienizzanti messi a disposizione all'interno del tuo Istituto.

### LAVEZ-VOUS FRÉQUEMMENT LES MAINS

Et utilisez les solutions hydroalcooliques mises à disposition par votre établissement.



### SEGUI LA SEGNALETICA

Ingressi e uscite sono differenziati, segui le indicazioni predisposte dalla tua scuola.

### SUIVEZ LES INDICATIONS

Les entrées et sorties de l'école sont différenciées. Suivez les indications mises en place par votre établissement.

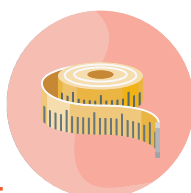


### SCARICA L'APP IMMUNI

Se hai dai 14 anni in su, scaricala subito. L'App consente di rilevare un'eventuale esposizione al Covid-19.

### TÉLÉCHARGEZ L'APP IMMUNI

Si vous êtes âgés de plus de 14 ans, vous pouvez télécharger l'App. Celle-ci permet de détecter une éventuelle exposition à la Covid-19.



### MANTIENI LA DISTANZA

Evita ogni assembramento. Mantieni sempre almeno un metro di distanza fra te e gli altri.

### MAINTENEZ LA DISTANCE

Évitez tout rassemblement et maintenez toujours une distance interpersonnelle d'au moins un mètre.



### INDOSSA LA MASCHERINA

Portala sempre quando sei in movimento o negli spazi comuni. Al banco, se è rispettato il metro di distanza, puoi toglierla. Sotto i 6 anni non è prevista.

### PORTEZ LE MASQUE

Portez toujours le masque lors des déplacements dans les locaux de l'école ou dans les espaces collectifs. Vous pouvez l'enlever en classe si la distance d'au moins un mètre entre les tables est respectée. Le port du masque n'est pas prévu pour les enfants de moins de 6 ans.



### INFORMATI SUGLI INGRESSI

È previsto un solo accompagnatore per studentessa/studente. Puoi informarti sulle regole per l'accesso sul sito della tua scuola.

### INFORMEZ-VOUS SUR L'ACCÈS À VOTRE ÉTABLISSEMENT

L'élève peut être accompagné par une seule personne. Les règles d'accès sont repérables dans le site web de votre établissement.

PROTEGGENDO NOI STESSI, PROTEGGIAMO ANCHE GLI ALTRI  
PROTÉGEONS-NOUS LES UNS LES AUTRES

Traduzione a cura di